

# மக்கள் ஒழுவாடிவு



மலர் : 4

மார்கழி-டிசம்பர் 1985

விலை 75 காசுகள்

இதழ் : 3

இலங்கை கிராமிய தொழில் அபிவிருத்தி அமைச்சர்

## தொண்டமான் தமது பதவியை விட்டு விலகுவாரா ?

இந்த ஆண்டு டிசம்பர் 31ாம் தேதிக்குள் மலையைக் கூட்டுறவுகளின் அடிப்படைப் பிரச்சனைக்குத் தீர்வு காணாவிட்டால் அமைச்சர் தொண்டமான் பதவி விலகுவாரா?

திரு. தொண்டமான் இலங்கை தோட்டத் தொழிற் சங்கமாக பையின் கிராமிய தொழில் இருக்கிற இலங்கைத் தொழில் துறை அபிவிருத்தி அமைச்சர் காங்கிரஸின் தலைவராக இருக்கிறார். மலைத் ராகவும் இருக்கிறார்.

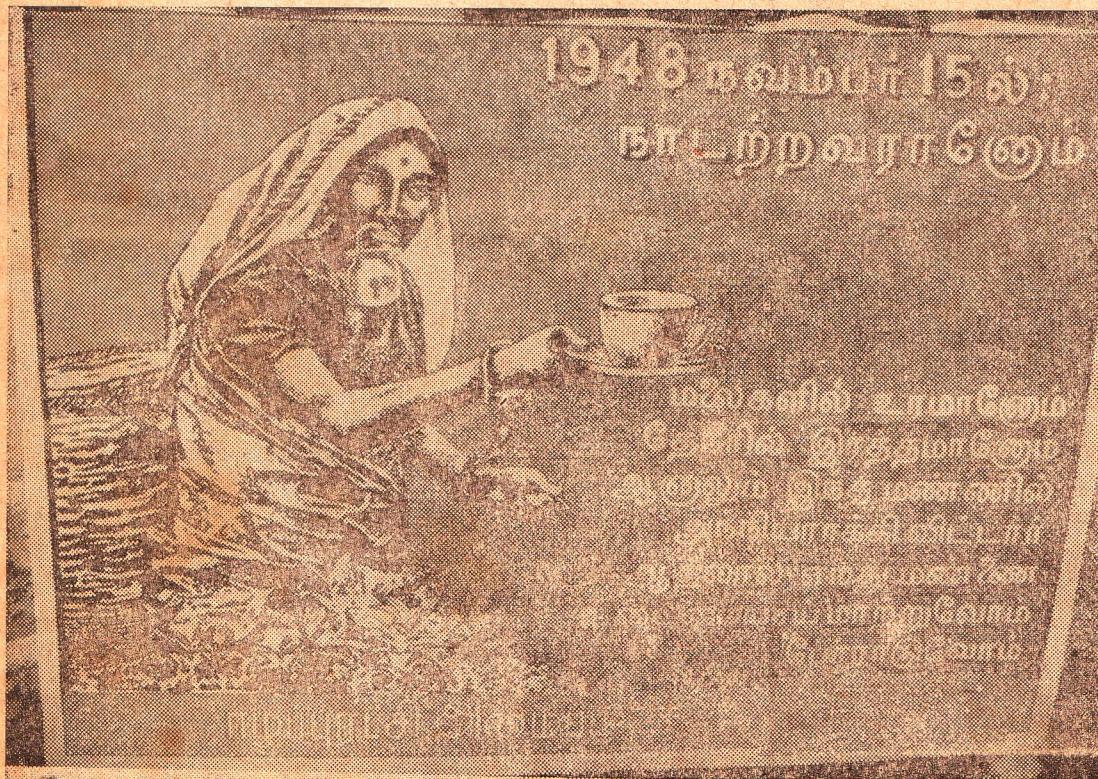
இச் சங்கத்திலேயே மலைத் தோட்டங்களில் இருக்கும் பெரும்பான்மையான இந்திய தமிழர்கள் அங்கம் வகிக்கி நார்கள். இந்தியத் தமிழர்களுக்கு திரு. தொண்டமானே முதன்மையான தலைவராக வும் இருக்கிறார்.

டிசம்மர் மாதம் முடிவுக்குள் குடியிருமை மற்றும் அடிப்படைப் பிரக்களை தீர்க்கப் படாவிட்டால் தமது தலையை தோற்று விட்டதாக அறிவித்த தோடு பதவி விலகுவேன் என்றும் தெரிவித்திருக்கிறார்.

சமிபத்தில் இலங்கையிலிருந்துவெளிவரும் 'தினசரிக்கு' அளித்துள்ள முடிவில், தாம் பதவி விலகப் போவதாக அறிவித்த போட்டியில் எந்த விதமாற்றமும் இல்லை என்று தெரிவித்திருக்கிறார்.

ஜெயவர்த்தனாவின் அரசில் மந்திரியாக இருக்கும் திரு. தொண்டமான், "ஜெயவர்த்தனா இலங்கைத் தமிழர்ப் பிரச்சனைகள்ளத் தீர்த்து வைப்பார். என்று நம்பிக்கை தெரிவித்து வந்திருக்கிறார். ஈழம் பிரிவதன் மூலம் மலையைக் கூட தமிழ் மக்கள் பிரச்சனைத் தீர்ப் போவதில்லை; ஈழப்பிரச்சனை பேது; மலையைக் கூட தமிழ் மக்கள் பிரச்சனை வேறு. மலையைக் கூட தமிழ் மக்கள் பிரச்சனையை தாங்களே தீர்த்துக் கொள்வோம் என்று திட்டவட்டமாக தெரிவித்திருக்கிறார்.

இவர் தமிழகம் வரும் போதெல்லாம் பேசிய கருத்துகள் தமிழ் மக்களை கவலைகளுள்ளாக்கியது. இவர் தமிழர்துரோகி என்றும் தமிழ் ஏடுகள் வர்ணித்தன. மலையைக் கூட தமிழ் மக்களைப் பொருத்தவரை இவர் இருக்கும் நிலை,



ஈழப்புரட்சி அமைப்பு (ஈரோஸ்) வெளியிட்டுள்ள சுவரொட்டி இது

(செய்தி உள்ளே)

# மக்கள் ஒழிவாழ்வு

மலர் 4

மார்க்கிழி 1985

இதழ் 3

## வந்தாலும் துன்பம் வராவிட்டாலும் வேதனை!

மழை வந்தாலும் துன்பம்; மழை வராவிட்டாலும் வேதனை என்று நினைவில் தான் நாம் இருக்கிறோம்.

கடந்த மாதம் நடுப்பதியில் அடித்த புயல் - மழையில் எங்கும் வெள்ளம் புகுந்து பல்லாயிரக்கணக்கான வர்கள் வீடியும் நாடார்கள், தமது உடமைகளை பறிகொடுத்தார்கள். சிலர் தமது இன்னுமிரையும் இழந்தார்.

விசாரிகள் பெரும் நட்டத்திற்குள்ளார். முத்து முத்தாக விளைந்து அறுவடையிடும் தறுவாயில் இருந்த நெல் மணிகளையும்... பிற தானியங்களையும் வெள்ளத்தில் இழந்தார்கள்... ஆக மழை என்றாலே ஆபத்தானது என்கிற அளவிற்கு நிலைமைகள் இருக்கின்றன.

மழை வராவிட்டாலும் கஷ்டம் தான் வானம் பொழியா மரட்சி; விவசாயத்திற்கு தண்ணீரில்லை; குடிப்பதற்கு நீர் இல்லை.

வானம்பார்த்த பூமி நம்முடைய பூமி, மழையைப்பார்த்து தூண் புல்பூண்டுகள் வளரமுடியும்; உணவுபயிர் விளையமுடியும் உயிரினங்கள் வாழமுடியும்.

பெய்கிறமழை நீரை தேங்கவைக்கவும்—பாதுகாக்கவும் தான் அந்நாளிலிருந்து ஏரிகளையும், கண்மாய்களையும் உருவாகி பாதுகாத்து வருகிறோம்.

ஆனால் நமது ஏரிகளும், கண்மாய்களும் மழை வந்து வெள்ளம் நிறைந்து விட்டால் போதும்; உடைப்பெடுத்து ஒடுகின்றன, ஊரை அழித்து விடுகின்றன.

ஏரிகளையும், கண்மாய்களையும் கரைடைப்படாது இருக்கும் வகையில் பராமரிக்க வேண்டும்.

அப்போது தான் மழை நீரை நாம் வீணாடிக்காமல் சேகரித்து வைக்கலாம்; ஊரையும் அழிக்கவிடாதுபார்க்கலாம். உணவுப் பயிர்களையும் உற்பத்தி பண்ணலாம்; வறுமை நீங்கி வளமும் பெறுகமுடியும்.

## சரோஸ் சுவரெராட்டி தூக்கம்: கைது-வேலை நிறுத்தம்

முதல் பூமிக்கத்தில் இடம் பெற்றுள்ள கூவராட்டி சென்னை நகரமெங்கும் ஒட்டபட்டு காட்சி அளிக்கின்றன. இங்கு வரோட்டிகள் இலங்கையாழ்பாணம்—மலை நாட்டு பகுதிகளிலும் ஒட்டப்பட்டுள்ளனவாம்.

இச்சுவரெராட்டி இலங்கையில் பெருந்தாக்கத்தை உண்டாக்கி இருக்கிறது.

குடியிருமைச்சட்டத்தின் மூலம் மலையகத்தமிழ் மக்கள் நாடற்ற வர்களாகக்கப் பட்ட நவம்பர் 15-ந்தேதி யாழ்ப்பாணத்தில் ஹர்த்தால் நடைபெற்றிருக்கிறது.

மலைநாட்டில் - அட்டனில் ஏதேனும் நடக்கலாம்-அதற்கு ஏற்பாடுகள் செய்வார்கள் என்ற சந்தேகத்தில் மூன்று மாணவர்கள் கைது செய்யப் பட்டிருக்கிறார்கள். இதைத் தொடர்ந்து அன்று அட்டனி மிகக்கிய கல்லூரிகளிலோன்றான ஹலாங்கில் கல்லூரி வேலை நிறுத்தத்தில் ஈடுபட்டிருக்கிறது.

அன்று மலைநாடெடங்கிலும் பலர் கைது செய்யப்பட்டிருப்பதாகவும் தோட்டங்கள் எங்கும் தொழிலாளர் மத்தியில் குறிப்பாக தோட்டத்து இளைஞர் மத்தியில் போலீஸாரின் துன்புறுத்தல்களும், கெடுபிடிகளும் தோன்றியுள்ளதாக தகவல்கள் தெரிவிக்கின்றன.

இந்த இருவரைத்தவிர அட்டனச் நகரத்தைக் சேர்ந்த பகீரதன், சுகுமார் என்ற வேறு இருயாணவர்களும் இனம் தெரியாதவர்களால் கைதி செய்யப் பட்டிருக்கிறார்கள்.

இவ்வாறு இவர்கள் மர்ம மான முறையில் இவர்கள் கைது செய்யப்பட்டிருப்பதால் அட்டன ஹலாங்கில் கல்லூரி உட்பட நகரிலுள்ள கல்லூரி

களுக்கு மேல் வகுப்பு மாணவர்கள் வகுப்புகளுக்கு செல்ல வில்லை. பாடசாலைகளுக்கு மட்டுமல்ல வெளியே தமது பிள்ளைகளை அனுப்ப பெற்றேர்கள் அஞ்சம் நிலைநிலையாக பட்டுள்ளனவாம்.

ஹல்கரனோயா (ராகலை) வைச்சேரேந்தசென்னியாட்ஸ் தோட்டத்தின் குபர்வைசர் எஸ். வி. ஜெயராகவன் என்பவரும் கைது செய்யப் பட்டிருக்கிறார். இதன் விளைவாக அப்பகுதிகளிலும் பத்தட்டநிலைமை ஏற்பட்டுள்ளது.

மலையகத்தில் இலைஞர்கள் தீஸர் தீஸரென கைதுசெய்யப்படுவது பற்றியும், 60 இலைஞர்கள் குற்றம் சாட்டப்படாமலும், நீதிமன்றத்தில் ஆஜர் செய்யப்படாமலும் தடுத்து வைக்கப் பட்டுள்ளது பற்றியும் இலங்கை தொழிலாளர் காங்கிரஸ் பொதுக்கெயலாளர் ஜனாதிபதி ஜெயவர்த்தனாவுக்கு கடிதம் எழுதியுள்ளார்;

தொழிலாளர் தேசிய சங்கப் பொதுச் செயலாளர். பி. எஸ். தந்தலையார் கண்டனம் தெரிவித்துள்ளார்.

## தோட்டங்களில்

### தூக்குதல்

மொல்லாந்தை அம்பரகலை தோட்டத்தில் தொழிலாளர்கள் மீது கட்டவிழ்த்து விடப்பட்ட காடைத்தன்தைத் தொடர்ந்து அப்புதனை, பண்டாரவளை, பகுதிகளில் தொழிலாளர்கள். மேற் கொண்ட வேலை நிறுத்தம் பது பதுளை, பசறை, வெளி மடை, மடுல்சீமை, நுணுக்கலைப் பகுதிகளுக்கும் பரவியுள்ளது. இது பிற பகுதிகளுக்கு (11-ம் பக்கம் பார்க்க)

காவல்; வன, தீயணைப்புத் துறைகளின் வரய்ப்பு :

## தாயகம் திரும்பியோருக்கு 'உடல் அளவில்' சலுகை அளிப்பார்களா?

இலங்கை இந்திய உடன் படிக்கையின் கீழ் தாயகம் திரும்பிய படித்த இளைஞர்கள், மாநிலம் மற்றும் மத்திய அரசின் குறிப்பிட்ட சிலபணி களின் தேர்வு செய்யும் கால கட்டத்தில் இவ்வினைஞர்கள் "உடற் அளவு தகுதியினைம்" காரணம் காட்டி தேர்வு செய்யப் படுவதில்லை.

இலங்கை-இந்தியா உடன் படிக்கையின் கீழ் தாயகம் திரும்பும் படித்த இளைஞர்களுக்கு மத்திய மாநில அரசுகள், அரசுப்பணிகளில் தேர்வு செய்யும்போது, கல்வி மற்றும் வயது நிபந்தனைகளில் சிறிது வாழ்வுகளை தளர்த்தி பணிக்கு அமர்த்த சிறப்பு ஆணைகளை அரசு வெளியிட்டுள்ளதால் இதுபோன்ற ஆணை வளர்வதில் இளைஞர்கள் இந்தாட்டில் அரசு பணிகளில் சேர்ந்து பணியாற்ற முடிகிறது. அதே நேரத்தில், காவல்துறை, வனத்துறை, தீயணைப்புத் துறை போன்ற பணிக்கட்டு தேர்வு செய்யும் போது, தாயகம் திரும்பிய இளைஞர்களும் வேலை வாய்ப்புத் துறை மூலம், தேரடி தேர்வு களிலும் கலந்துக்கொள்கின்றனர்.

இந்திலையில், மேற்குறிப்பிட்ட துறைகள் தேர்வு அடிப்படைக்கு ஒரு குறிப்பிட்ட உடல் அளவுக் கொண்டவர்களை மாத்தீரம் தேர்வு செய்கின்றனர். இவ்வுடற் அளவு இத்துறைக்குபெரிதும் முக்கிய தகுதியாக கருதப் படுவதால் இக்குறிப்பிட்ட உடற்அளவு இல்லாத கல்வி, வயது, திறமை போன்ற தகுதிகள் இருந்தும், 'உடல் அளவு குறைவு' என்ற காரணத்தால் தாயகம் திரும்பிய இளைஞர்கள் வசய்ப்பிழக்கிறார்கள்.

தாயகத்திற்கு திரும்பிய குடும்பங்கள், இந்தாட்டில்

அவர்களது புது வாழ்வினை ஏற்படுத்திக் கொள்ள அவர்கள் படும் அவை நிலையில், உடற்சிலவு, பணக்கிலவு மன

அலைச்சல் போன்ற சூழல்களை கொண்டிருக்கும் காலக்கட்டத்தில், உடல் வளர்ச்சியை பெருக்கிட, வளர்த்திட வாய்ப்பில்லாமல் போய் விடுகிறது. அரசின் மூலமாவது தனது வாழ்வை அமைத்திட அரசை



### வீட்டுக் கடனை வழங்குவார்களா?

நான் சிலோன் அகந்தியாக 28-8-78ல் தாயகம் வந்து பார்வை மில்கண்ட (HLO 86 | 81-82 வீட்டுக் கடன் ரூபா 3000/- இரண்டுத் தவணைகளில் முசிநி(மறுவாழ்வு) அலுவலகத்தில் வாங்கி வீடு கட்டி முடித்து விட்டேன். பாக்கியுள்ள கடன் கிடைக்க வில்லை. வீடு கட்டி குடியேறி 2 வருடங்கள் ஆகிறது.

நான் வீடுகட்ட கிரயம் பெற்ற (மனையில்) சம்பந்தப் பட்ட இடத்தில் வீடு கட்டாமல் இடம் மாற்றி வீடு கட்டிய காரணத்தால் கடன் மறுக்கப்படுகிறது. ரூபா 1750/- முதல் தவணை கடன் பெற்று காலவிக்கு சம்பந்தப் பட்ட இடத்தில் வீடுகட்டி விட்டேன். 2-ம் தவணை வழங்க ஸ்தல பார்வையிடத் தனித்துணை அதிகாரிகள் (மறுவாழ்வு) வந்தார்கள்.

நான் கெல்லை ஆராயும் பேது வீட்டுக்குக் கடனுக்குச் சம்பந்தப்படாத இடத்தில் வீடு

கட்டியது தெரிந்துகொண்டார்கள். தெரிந்தும் 2-ம் தவணைக் கடன் ரூபா 1250 முங்கப்பட்டது. காரணம் காலனிக்காரர்கள் 26 குடும்பங்கள் கடன் பெறும்போது நிபந்தனையின்றி கடன் வழங்கப்பட்டது என்ற அடிப்படையில் எனக்கும் வழங்கப்பட்டது இருந்தும் செட்டினால் துணை நிதி அரசுக்கு அடமானம் போன்ற முறைகளைச் செய்து தருகிறேன் என்றும் கெள்ளினேன். முடியாது என்று மறுத்துவிட்டனர்.

நான் வீடுகட்டும் இடத்தில் எந்த வில்லங்களும் இல்லாத அரசுக்கு சொந்தமான புறம் போக்கு நிலம் காலனியில் 26 குடும்பங்கள் வீடுகட்ட எந்த அடிப்படையில் கடன் வழங்கப்பட்டதோ அந்த அதே அடிப்படையில் எனக்கு கடன் வழங்க கேட்டும் பயனில்லை. வீடு கட்ட ரூபா 8420 கடன் பெற்று செலவு செய்து விட்டேன். கடன் நிறுத்தத் தால் மிகவும் அவதிபடுகிறேன்.

ஜயா! நான் விதவை; ஆதி திராவிடர் வகுப்பினர். எப்படி யாவது காலனிவாசிகளுக்கு வழங்கி யது போல கடன் வழங்க உதவவேண்டுமென வேண்டுகிறேன்.

இந்திலையில், சம்பந்தப் பட்ட அதிகாரிகளிடம் கனிவுடன் வேண்டுவதென்னவெனில், இவ்வினைஞர்கள் இத்துறை அதிகாரிகளால், அதிலும் ஒரு சென்டி மீட்டர்கள் உடற் அளவில் குறைவாக இருந்தாலும் தாயகம் திரும்பிய இளைஞர்கள் வாய்ப்பு இழப்பதைத் தவிர்க்க வேண்டும். தாயகத்தையே நம்பி வரும் இவ்வினைஞராகவுக்கு, யைதுகல்வி தருதிகளில் சலுகைகள் வழங்கி வாழ் மூட்டு யதுப் போல, உடல் அளவு வரம்புகளில் குறைத்தது 0.5 சென்டி மீட்டர் வரை விலக்கு அளிப்பிட தகுந்த ஆணை வழங்கி வேண்டுமென கேட்பதோடு தாயகம் திரும்பி யார் என்ற நிலையில், இப்பிரிச்சினைகளுடன் நல்ல ஓர் தீர்ப்பை தரிக்க அரசு வழங்கிட வேண்டுமென கேட்டுக் கொள்கின்றேன் என்டி. எஸ்.எம்.

இரண்டு எண்களிலும் 21 வீடுகள் சட்டப்பட்டுள்ளன.

நான் தனியாக விடுகட்டப் யந்துகொண்டுகிறேன். மீண்டும் மீண்டும் வில்லங்கள் சான்றிதழ் அரசுக்கு அடமானம் போன்ற முறைகளைச் செய்து தருகிறேன் என்றும் கெள்ளினேன். முடியாது என்று மறுத்துவிட்டனர்.

நான் வீடுகட்டும் இடத்தில் எந்த வில்லங்களும் இல்லாத அரசுக்கு சொந்தமான புறம் போக்கு நிலம் காலனியில் 26 குடும்பங்கள் வீடுகட்ட எந்த அடிப்படையில் கடன் வழங்கப்பட்டதோ அந்த அதே அடிப்படையில் எனக்கு கடன் வழங்க கேட்டும் பயனில்லை. வீடு கட்ட ரூபா 8420 கடன் பெற்று செலவு செய்து விட்டேன். கடன் நிறுத்தத் தால் மிகவும் அவதிபடுகிறேன்.

செல்வமணி திருச்சி மாவட்டம்

# மக்கள் மறுவாழ்வு மன்றங்கள்; அமைப்பு-நிர்வாகிகள் தெரிவு

**வள்ளுவர் நகர்**

நிலகிரி, கோத்தகிரி, வள்ளுவர் நகர் தாயகம் திரும்பி யோர் மத்தியில் மக்கள் மறுவாழ்வு மன்றம் அமைக்கப்பட்டுள்ளது.

11-10-85 அன்று நடைபெற்ற அங்குரார்ப்பணக் கூட்டத்தில் நிர்வாகிகள் தெரிவு செய்யப்பட்டார்.

நிர்வாகிகள் பின்வருமாறு :-

தலைவர்: திரு. அடைக்கலம், துணைத் தலைவர்: திரு. ஆர். பத்மநாதன், செயலாளர்: திரு. வி. தட்சணா முருத்தி, துணைச் செயலாளர்: என். பொன்னையா, பொருளாளர்: பி. ரெங்கநாதன், செயற்குழு உறுப்பினர்கள்: திருவாளர்கள் ஏ. பாலசுப்பிரமணியம், எஸ்.கன்னையா. ஏ. மலர்வேந்தன், ஏ. முத்தியப்பன், ஆர். ஞானசேகரன், எம். அருள்செல்வம், எஸ். ராசேந்திரன், ஆர். சண்முகராஜ், எஸ். சுப்பிரமணியம், கே. சுந்தரராஜ், என். சுப்பிரமணியம் ஆகியோர்களாவர்.

## தவிட்டு மேறு

14-10-85 அன்று கோத்தகிரி தவிட்டுமேடு கிராமத்தில் தாயகம் திரும்பியோர் மத்தியில் மக்கள் மறுவாழ்வு மன்றம் அமைக்கப்பட்டது. மன்ற நிர்வாகி கள் பின்வருமாறு தெரிவு செய்யப்பட்டனர்:-

தலைவர்: ஏ.வீரமலை, துணைதலைவர்: கே. முருகையா, செயலாளர்: வி. சி. றி. தர், துணைசெயலாளர்: பி.சின்னசாமி, பொருளாளர்: டி. பாலசுப்பிரமணியம், துணைபொருளாளர்: எஸ்.தங்கராஜ், செயற்குழுப்பினர்கள்: திருவாளர்கள் ஏ, மனி, சி.செல்வத் துரை, பி. பாலகிருஷ்ணன், வி. கே. சௌந்தர், பி.

செல்லய்யா, கே.பி. நடராஜ் கே. செல்வராஜ், பி. ஜெயநாதன் ஆகியோர் தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ளனர்.

## ஓம் நகர்

21-9-85 அன்று ஓம்நகர் தாயகம் திரும்பியோர் மத்தியில் மக்கள் மறுவாழ்வு மன்றம் அமைக்கப்பட்டது. மன்றத்தின் நிர்வாகிகளாக பின்வருவோர் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்:-

தலைவர்: திரு. எம். நாகவிங்கம், செயலாளர்: ஏ. சுப்ரமணி, துணைச் செயலாளர்: எம். வி. பெருமான், பொருளாளர்: திரு. எம். நடராஜ், செயற்குழு உறுப்பினர்களாக திருவாளர்கள்: கே. ஜெயராமன், எஸ். ஜீவரத்னம், சி.காந்தி, எம். கணேசன், ஏ. ஜான், எஸ். வீரையா, ஏ. பரமசிவம், ஏ. ராஜவிங்கம், எஸ். கனகசபை, ஏ. சந்திரபோல், எம், ஜீவா ஆகியோர் தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ளனர்.

O

வியாசர்பாடி:

## மக்கள்

### மறுவாழ்வுக்கு இரு சங்கம்

சென்னை வியாசர்பாடி, சால்திரிநகர் மக்கள் மறுவாழ்வு உரிமை மற்றும் அடிப்படை நலன்களுக்கு பொது நோக்கத்தில் உழைக்கும்பிரதி நிதித்துவம் வாய்ந்த பொதுச் சங்கம் ஒன்றின் தேவைகள் குறித்து பர்மா தமிழர் வீட்டுப் பிரச்சினை சர்வகட்சி நடவடிக்கைகள் குழு கூட்டத்தின் நிதிக்கை வெளியிட தாயகம் திரும்பி யோர் நல உரிமைச் சங்கம் ஒன்று அமைக்கப்பட்டுள்ளது.

21-9-85 அன்று திருவள்ளுவர் திரும்பியோர் மன்றத்தில் நடைபெற்ற சங்க அமைப்புக் கூட்டத்தில் பின்வருவோர் நிர்வாகிகளாக தெரிவு செய்யப்பட்டனர்:-

தலைவர்: திரு. பி. ஏ.ஞானம், துணைத் தலைவர்கள்: திரு. மா. காளிதாஸ், எஸ். சேகராஸ், செயலாளர்: எஸ். ஜோசப், துணைச் செயலாளர்கள்: திரு. க. வீராச்சாமி, எஸ். ஆரோக்ஷியசாமி, பொருளாளர்: திரு. ஏ. பாக்கியம், பிரச்சார்செயலாளர்கள்: திரு. ஆ. சண்முகவேலன், இரா.வி. மோகன், அலுவலகவேலன், இரா. பூமிநாதன், அ. வைத்தியலிங்கம், சங்கக்காப்பாளர்: திரு. எம்.ஆர். விங்கம் பி. ச. எம். ஐ. ச., கணக்கு தணிக்கையாளர்: திரு. எஸ். பிலிப்ராயர் பி.ஏ. ஆலோசகர்கள்: திருவாளர்கள் அ. வி. உதயனன், ஏ. ஜான் ஜோசப். ஜி.எம்.இராமநாதன், டி. முத்து.சட்டஆலோசகர்: அட்வகேட் தேவதாஸ்.

மற்றும் பகுதிவாரி பொறுப்பிற்கு பிரதிநிதிகள் தேர்ந்தெடுக்கப் பெற்றுள்ளனர்.

Q

குரோம்பேட்டை:

## சமூக நலச்

### சங்கத்தின்

### ஆண்டு கூட்டம்

குடிபெயர்ந்தோர் மேம்பாட்டுக்கான சமூகநலச் சங்கத்தின் ஆண்டுக் கூட்டம் குரோம்பேட்டையில் நடைபெற்றது.

கூட்டத்திற்கு சங்கத்தலைவர் திரு. எ. கலியப்பெருமான் தலைமைத் தாங்கினார். செயலாளர் திரு. டி. எஸ். ராஜா ஆண்டு அறிக்கை வாசித்தார்.

கூட்டத்தில் கடந்த நடவடிக்கைகள், எதிர்காலத்தில் எடுக்க வேண்டிய நடவடிக்கைகள், குறித்து பலர் பேசினர்.

இலங்கையிலிருந்துதாயகம்

திரும்பி சென்னைப் பகுதி யில் குடியமர்ந்திருப்போர் களின் மேம்பாட்டுக்கான நடவடிக்கை எடுக்கவும்-குறிப்பாக வீட்டுப் பிரச்சனையில் கவனம் செலுத்தி உரிய நடவடிக்கைகள் எடுக்கவும்-பிறப்பு திருதி களிலும் ஸ்ரோக்களின் சமூக நலனுக்காகவும் இதர அமைப்புகளுடன் தோழுமையுடன் ஒருங்கிணைந்து செயல்படுவதென கூட்டத்தில் தீர்மானிக்கப்பட்டது.

சென்னைப் பகுதியிலுள்ள தாயகம் திரும்பியோர்களை ஒருங்கிணைக்கவும்-உரியபணிகள் தெய்யவும், செயற்குழு உறுப்பினர்கள் உட்பட பகுதிவாரி பிரதிநிதிகளும் தெரிவு செய்யப்பட்டார்கள். இறுதி யில் திரு. பி. செல்வராஜ் நன்றியறிதலுடன் கூட்டம் இனிது முடிந்தது.

Q

புதுக்கோட்டை:

## தாயகம் திரும்பியோர்

### கருத்தரங்கு

புதுக்கோட்டையில் தாயகம் திரும்பியோர் ஜக்கியமுன் ஸ்ரோக்கை சம்மேலனத்தின் கருத்தரங்கு 13-10-85ஞாயிறு அன்று கிளை அமைத்தலையில் சிறப்பாக நடைபெற்றது.

கருத்தரங்கில் திரு. வி. ஆர். கணேசன் திரு. கே. சாமுவேல் ரத்தினம் திரு. சி. கிளை அமைப்பாளர் திரு. அ. முகப்பன் ஆகியோர் சிறப்புரை ஆற்றி நார்.

தாயகம் திரும்பியோர்கள் பிரச்சினைகளுக்குத் தீர்வு காண வழிக்கோளும் 18 தீர்மானங்கள் நிறைவேற்றறம் பட்டு சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகளுக்கும், அமைச்சர்களுக்கும் அனுப்பி வைத்தனர்.

**மக்கள் மறுவாழ்வு  
சந்தூர் செலுத்தி  
விட்டமூர்களா?**

# இலங்கைப் பிரச்சினையும் இன்றைய அகதிகளும்!

இலங்கையில் ஜெயவர்த் தனாவின் இனவெறி அரசு நாள்கு நாள் பல ஆயிரம் 'தமிழர்களைக் கொன்று குவித்து அநாதைகளாக அகதிகளார்' ஆக்கிக் கொண்டிருப்பது இன்றைய குழ்நிலையில் அனைவரும் அறிந்ததே, இப்படி அகதிகளாக வந்தவர்கள் (மலையக மக்கள் உட்பட) தமிழகத்தில் பல முகாம்களில்

யவும். இலங்கையில் பலவேறு பகுதியில் வசித்த பலதரப் பட்ட தொழில்களைச் செய்து வந்தவர்கள் அனைவரும் பாதிக்கப்பட்டு அகதிகளாக ஒரே முகாம்களில் வசித்து வருகிறார்கள். ஆனால் இலங்கையின் இன்றைய நிலையிலும் எந்த மாற்றமும் இல்லை. இனவெறி படுகொலைகளைத் தொடர்ந்த வண்ணமேயிருக்கின்றன. இந்த படுகொலை



வைத்து பராமிக்கப்பட்டுவருகிறார்கள். இவர்களுக்கு மத்திய, மாநில அரசுகள் செய்து வரும் உதவிகளுக்கு மிகநன்றி யுடையவர்களாக உள்ளார்கள். இருந்தாலும் இவர்களின் தற்போதைய வாழ்க்கை நிலை ஏதிர்காலத்தைப் பற்றிய சிந்தனைகள்; இடையிடையே தடங்கள் எத்தனை!

இவற்றில் சிலவற்றை இங்கே அறியத் தருகிறேன். இவை யாரையும் குற்றம் கூறுவதற்காகவோ குறைகண்டு பிடிப்பதற்காகவோ அல்ல என்பதை முதலில் அறி

களைத் தவிர்க்கும் முகமாக தமிழக அரசியல் கட்சிகள், அமைப்புக்கள், சங்கங்கள் பல போராட்டங்களைச் செய்த வண்ண மீறுகிறார்கள், இந்த போராட்டம்களில் அகதிகள் பங்களிப்பு இருக்கின்றதா? என்ற கேள்விக்கு இடமேயில்லை.

இதற்கான காரணங்களைக் கேட்டால் அகதிகள் 'இந்தியாவின் விருந்தாளிகள்' இதில் கலந்துகொள்ளவோ, போராடவோ குரல் கொடுக்கவோ இவர்களுக்கு அதிகாரமில்லை என்பது பொன்ற பதில்.

ஆனால் இன்றைய ஜெயவர்த் தனே அரசோ தமிழர் பகுதி யில் சிங்கவக் குடியேற்றங்களை தடையின்றி செய்து வருகின்றது. இப்படிக் குடியேறும் சிங்களக் குண்டர்களுக்கு ஆயதப்பயிற்சி அளிக்கப்பட்டு தமிழர்களை அழிக்கவழிவகுத்துக் கொடுக்கப்பட்டுள்ளது.

## பிரச்சனைகளுக்கு மத்தியில்

தமிழர்கள் மத்தியிலே இந்திய மக்களுக்கும், உலக நாடுகளுக்கும் இருக்கும் அனுதாபத்தை கெடுத்துக் கொண்டிருக்கின்றார்கள்.

## அகதிகள் மத்தியில் அமைப்புகள்

இவர்களில் நடத்திக்கைகள் தமிழர் விடுதலைக்காகப் போராடும் போராளிகள் மத்தியிலும் பெருங்கவலையும் ஏற்படுத்தி இருக்கிறது. இது போன்ற அகதிகளின் பிரச்சினைகளை தங்களுக்குள்ளேயே தீர்த்துக் கொள்வதற்காக அகதிகள் மத்தியிலே ஆரம்பகாலங்களில் சில அமைப்பு (10-ம் பக்கம் பார்க்க)

## சர்ச்சைக்குரிய கட்டுரைகள்

மக்கள் மறுவாழ்வில் சர்ச்சைக்குரிய கட்டுரைகள் இடம் பெறுகின்றன. மக்கள் மறுவாழ்வு அவற்றை வெளியிடுவதால், அவற்றில் இடம் பெறுகின்ற கருத்துக்கள் 'மக்கள் மறுவாழ்வுக்கு' உடன்பாடாக இருக்கவேண்டுமென்பதில்லை இவற்றை ஆதரித்தோ எதிர்த்தோ எழுதலாம். ஒரு ஆரோக்கியமான விவாதத்திற்குதீர்க்க மான முடிவுக்கு மக்கள் மறுவாழ்வு களம் அமைத்துக் கொடுப்பதே நோக்கம்.

## 'பிறைசூடு'க்கு பதில்

நவம்பர் இதழில் இடம் பெற்ற 'பிறைசூடு'யின் 'சென்னையில் தொண்டமான்' என்ற கட்டுரை பலரது மத்தியில் ஒரு தாக்கத்தை உண்டாக்கியிருக்கிறது. இதை வியர்ச்சித்து ஒரு கட்டுரை அடுத்த இதழில் இடம் பெறுகிறது.

ஒரு ஆரோக்கியமான விவாதத்திற்கு இது நுழைவாயில் அமைக்கிறது என்பதை மகிழ்ச்சியோடு தெரிவித்துக்கொள்கிறோம்.

—ஆசிரியர்

# இன்றைய சமுதாயத்தில்

# பெண்களின்

## சமநீதி - முன்னேற்றம் - அமைதி

ஜிக்கிய நாடுகள் அவை (U. N) 1976 முதல் 1985 வரையிலான பத்து ஆண்டுகளை பெண்களுக்கு சமீதி, முன்னேற்றம், சமாதானம் ஆகியவற்றை அடைய முயற்சி களை மேற்கொள்ள தென்று முடிவெடுத்தது. 1985 ஆண்டுள்ள 10 ஆண்டு திறைவுறுகிறது; இந்த ஆண்டுகளில் பெண்கள் அடைந்துள்ள சமீதி, முன்னேற்றம் சமாதானம்

“மங்கையராம் பிறப்பதற்கு மாதவம் செய்திட வேண்டும்மா” கவிஞர் தேசீய விநாயகம் பிள்ளை பாடியிருக்கின்றார்.

பெண்களினுடைய கடமைகளுக்கு ஒரு புனிதமும், சிறப்பும் இருந்தாலும் கூட பெண்களுடைய வாழ்க்கை மிகக் கொடுரோமானதாகும்.

பெண்கள் சமுதாயத்தில் தரம் குறைந்தவர்களாக, வேண்டத்தகாதவர்களாக கருதப்பட்டாலும் அவர்கள் சமூகத்தில் மிக முக்கிய பங்கினை வக்கிறார்கள்.

பிள்ளையை பெற்றெடுத்து வளர்க்கும் தாயாக மட்டுமல்லாது வீட்டில் அனைத்து வேலைகளை செய்யும்வேலையா ஸ வு ம் இருக்கிறார்.

காலையில் எழுந்து அடுப்பைப் பற்ற வைப்பது முதல் இரவில் பிள்ளை உறங்கவைத்து தான் உறங்கச் செய்வது வரை அத்தனை வேலைகளும் அவங்கடையதே; சமைப்பது, நீர் கொண்டுவது, பண்டங்களை கழுவி வீட்டை சுத்தம் செய்வது, ஆடைகளைத் துவைப்பது, முழந்தைகளைக் குளிப்பாட்டுவது, விறகு சேகரிப்பது, கணவனுக்கும் முழந்தைகளுக்கும் வீட்டில் மற்ற வர்களுக்கும் உணவு பரிமாறுவது, அவர்கள் கேட்டதை ஏவிய வேலைகளை செய்வது குடும்பத்தைப் பராமிப்பது அனைத்துமே பெண்களுடையதுதான்.

விலூம் ஈடுபட்டாலும் ஆண்களுடைய அதிகப்படியாக உழைப்பவர்கள் பெண்கள் தான்.

இப்படி பெண்கள் இல்லறப் நடக்க முக்கிய அறங்காக இருந்தும் கூட சிறப்பற்றவர்களாக, வேண்டத்தகாதவர்களாக, துன்பத்திற்குட்பட்டவராகவே கருதப்படுகிறார்கள்.

வேத காலத்தில் கூட ஆண்களும் தெரியுக்காகவே ஏங்களிராம். அரேபியர் நாட்டில் முகமது நபீகள் அவதரிப்பதற்கு முன் நார், பெண்

படுகிறது” என்று குறிப்பிட்டுள்ளார்.

குழந்தைகளுக்காகப் பாடப்படும் தாலாட்டுப் பாடல்களில் ஆண் குழந்தையின் பிறப்பையும், சிறப்பையும் பாடப்பட்டிருப்பதையே அதிகம் காணலாம்.

“ஆண் குழந்தை 1000 தாலாட்டுக்களில் குக்குந்து தெரியும் ஆண்களுடையே கற்பனை செய்துகொள்ளப்படுகின்றன. ஆனால் பெண்களும் தெரியாக இருந்தாலோ தாலாட்டு ஊமையாகி விடுகிறது” என்று நாட்டுப் புறப்பாடல்களை ஆராய்ந்த ஒரு அறிஞர் கூறுகிறார்.

இது தமிழகத்தில் மட்டுமல்ல; இந்தியாவில், இனாலும் பல நாடுகளில் சமுதாயத்தில் பெண்கள் எத்தகு இழிநிலையில் இருக்கிறார்கள் என-



தொழில்களுக்கும் வேலைக்குச் செல்கிறார்கள். கிராமப்புறங்களில் விவசாய வேலைகளிலும், தோட்டப் புறங்களில் தேவிலை, ரப்பர், காபி, ஏலம் போன்ற தொழில்களிலும் ஈடுபடுகிறார்கள்:

அவர்கள் வீட்டில் மட்டும் வேலை செய்தாலும் அல்லது வீட்டிலும், வெளியே தொழி

குழந்தைப் பிறந்தால் குழி தோண்டிப் புதைத்து விடுவார்கள்,

இந்தியாவுக்கு வந்து இங்குள்ள சமூகங்களை ஆராய்ந்த ஒரு அமெரிக்க ஆய்வாளர் “ஒரு ஆண் குழந்தையின் பிறப்பைவிட ஒரு பெண் குழந்தையின் பிறப்பு பொதுவாக சிறப்பற்றாகக் கருதப்

படைத் தகால் கொட்டுவதாகவே இருக்கிறது.

**வீட்டில்பெண்கள்**  
கல்விக்கு தெய்வம் சரஸ்வதி என்றும், செல்வத்திற்கு தெய்வம் வஷமி என்றும், வீரத்திற்கு தெய்வம் மலை மகள் என்றும் பெண்களை வணங்குகின்றார்கள்.

ஆனால்பெண்களுக்குகல்வியிடதற்குசொத்து எதற்கென்று கேட்கிறார்கள்; அவற்றை வழங்கமறுக்கிறார்கள் பெண்களுக்கெதற்கு விரய், விளையாட்டு உடல் பலம் என்று அடித்துக்கேட்கிறார்கள்.

அரசு சட்டம் 15 ம் பிரிவுபெண்களுக்கு சம உரிமை வழங்கிறது; ஆனால் இந்த உரிமைகள் மறுக்கப்பட்டே வருகிறது.

கிராமத்திலும் சரி நகரத்திலும் சரி, விட்டில் இருந்தாலும் சரி. வேலைகளும் போய் சம்பாதி த்துக் கொண்டு வந்தாலும் சரி பெண்கள் தாழ்ந்தவர்களாகவே கருதப்படுகிறார்கள்.

பெண்கள் அடுப்புத்தானே என்று அவர்களுக்கு கல்வி அறிவுட்டுவதில்லை. சிறு யைது முதலே அவர்கள் குடும்பத்தைப் பராயிக்கப் பழக்கப் படுத்தப் படுகிறார்கள்; வெளியுலக அறிவைப் பெற்றுக் கொள்ளவிடுவதில்லை; அதை பற்றி கவலை படுவதில்லை.

பெண் திருமணமாகி இன்னொரு விட்டுக் கொகிறவன்தானே என்று அவர்களுக்கு சொத்து உரிமை வழங்குவதில்லை; திருமணமாகி தன் விட்டுக்கு வருகிற பெண்களை கூட பொருளோடு (வரத்சணையோடு) வரவேண்டுமென்கிற நிலை தான்.

பெண் பிறப்பதே குடும்பத்திற்கு சௌமை என கருதப்படுகிறது அவர்காக "செலவினமாக கருதப்படுவதால் அவர்களது உணவு, உடை, கல்வி, மருத்துவ வசதி, பராமரிப்பு இவை களில் அதிகமாக கவனம் செலுத்தப்படுவதில்லை.

அதுமட்டுமல்ல; பெண்கள் மென்மையானவர்களாக, பல வினாமானவர்களாக, ஆண்களின் ஆதாரில் வாழ்ந்திரவர்களாகவே கருதப் படுவதோடு அவர்களுக்கு கற்பு, ஒழுக்கமுடன் இருக்க வேண்டியவர் என்ற எண்ணத்தோடு அவர்கள் ஒதுக்கி வைக்கப் படுகிறார்கள்;

பெண்கள் அதிர்ந்து பேசக்கூடாது; சிரிக்கக் கூடாது; நடக்கக் கூடாது' விளையாடக்

கூடாது, அம்பலத்தில் நடமாடக் கூடாது — ஆண்களுடன் கூடக் கூடாது பேசக் கூடாது அந்தாய்கத்திலேயே இருக்க வேண்டும் என்று ஒடுக்கி அடக்கி வைக்கப் படுகிறார்கள்.

பெண்கள் அழகானவர்கள் கவர்ச்சியானவர்கள் ஆண்களின் இனபத்திற்காக மட்டும் படைக்கப் பட்ட போகப் பொருளாகவே கருதப் படுவதோடு பின்னால் பெறும் யந்திரமாகவுமே கவனிக்கப்படுகிறார்கள்.

பெண்களுக்கு குடும்பத்திலுள்ள நிலைமை இது வென்றால், விட்டிற்கு வெளியே சமுதாயத்தில் அவர்கள் நிலை ... ?

(அடுத்த இதழில் முடியும்)

## தனிமை

○

ஒரு புயல்  
நரைத்துப்போயிற்று  
ஒரு நதியும்  
நரைத்துப்போயிற்று

இல  
இளம் புயல்கள்  
புப் நுறியில்  
இடறி விழும்;  
சிலதுகள்  
த்சொமா நிச்சித்திப்போகும்

அந்த ஞானியின் தலையில்  
இன்னும்  
தேசத்தை தேடும்  
மேதைகள்  
தத்துவக்காட்டுக்குள்  
தம் தேசத்தை  
தொலைத்துப்போயினர்

என்  
தேசும் இப்போது  
நரைத்துப் போயிற்று  
நான் தனிமையில்  
உன்னால்  
இனி  
என்னை உடைக்க முடியாது

— வண்ணச்சிறகு

## தாயகம் திரும்பிய இளைஞர் சோந்த சமூகத்திற்காக பாடுபடவேண்டும்

**த**ாயகம் திரும்பிய பின்னர் நமக்கு ஏற்பட்டிருக்கும் வாழ்க்கை புதியதாக அமையலாம். அறிமுகமில்லை புதிய நாட்டில் ஏற்பட்டுள்ள புதிய வாழ்க்கைகளை நாம் உடனடியாக ஜீராய் செய்ய முடியாதது. இருப்பினும் நாம் வாழ்ந்தாக வேண்டும்-பெற்ற மறுவாழ்க்கை கொண்டுதான் நிரந்தரமான வாழ்வுக்கு வழி வகுத்தாக வேண்டும்.

விடைத்துவன் வாழ்க்கையில் என்ன திருப்தி? இந்துக்காலங்கள் உருண்டோடலாம். காரணம், நாம் வாழ்ந்த வாழ்க்கை, ஒதுக்கிவைக்கப் பட்ட ஒரு சமுதாய அமைப்பு, தொழுற் சங்கங்களையே உடல், பொருள், ஆசியென நம்பி வாழ்ந்த அந்தச் சமுதாயச் சூழ்நிலை இவற்றை பொறுத்த நன்மையை மாற்றி கொள்வதில் நம் மினம்முன்வரவில்லை. இளைஞராத பணி அவர்களின் இலக்குகளை அடைய இயல வில்லை.

அந்த நாட்டில் எத்துணை உரிமையோடு, நம் இனத்தைக் காக்கவும், அவர்களுக்கு அவர்களின் அடிமைத் தன

## தன்கோபரல்

மைய எடுத்துரைக்கவும் ஆக்கப்பணிகளை மேற்கொண்டனரோ அந்தப் பணி இங்கும் தொடர்டுமே.

அண்டிப் பிழைத்த இன்ன, புதிய வாழ்க்கையிலும் ஆசு தொற்று நோயாக பரவி விடக்கூடாது. எனவேதான் ஆங்காங்கே நமது இனம் 'தாயகம் திரும்பியோர்—அக்கிள்கள்' பட்டியலில் இடம் பெற்று கூட்டம் கூட்டமாக வரவும் இடங்களில், ஒருங்கிணைப்பு—அடையப் புக்கள் தோன்றட்டும். தயது சேவையைத் தொடர்ந்து செய்யடும்.

நம்மவர்கள் இலக்கையில் வாழ்ந்த போது, தமக்கென எதையும் செய்யத் தெரிய சங்காக இருந்தது. இந்த நிலைக்குக் காரணம்

(இம் பக்கம் பார்க்க)

## எனது 'மறு வாழ்வு' அனுபவங்கள்

(சென்ற இதழ் தொடர்ச்சி)

**நீ**ண் லாரியை விட்டு இறங்கினேன்; எதிரே ஒரு கல்யாண மண்டபம், கல்யாணக்களை கட்டியிருந்தது.

பசி வயிற்றைக் கிள்ளியது. என் துணிச்சலோ உள்ளே சென்றேனேன் எனக்கே தெரியாது. திருப்தியான, சாப்பாடு கன்னட மொழியே தெரியாத நான் அந்த கண்ணடக்கல்யாண மண்டபத்திற்குள் அழையாத விருந்தாளியாக நூற்று து சாப்பிட்டு வந்ததை இப்பவும் நினைத்துப் பார்த்தால் எனக்கு மலைப்பாகவே இருந்தது.

அங்கிருந்துபுறப்பட்டு சிறிது தூரம் நடந்தேன்.

சின்னஞ்சிறு நகரம், அது தான் "மாண்டியா" என்ற ஊர்.

இங்காவது எனக்கு வேலை கிடைக்குமா?

இந்த சிந்தனையோ நான் நடந்தபோது ஒரு வயதான பெண்மனியை பார்த்தேன். பேச்சு கொடுத்தேன்.

நான் எதிர்ப்பார்க்கவில்லை அந்த அம்மான் ஒரு தமிழ் பெண். தமிழ்நாட்டுக்காரர்கள்.

அவரிடம் எனது நிலைமை சொன்னேன். அவர்கள் என்னை ஒரு சுவக்காரிடம் (முதலாளியிடம்) அழைத்து சென்று விட்டார்.

அவர் எனக்கு வேலை கொடுத்தார். ஒரு மாதம் இருந்தேன். அவர் அப்பகுதி யிலேயே ஒரு பெரிய மனிதர் என்று தெரிந்துகொண்டு அவரிடம் ஆங்கிலத்தில் ஒரு மனு எழுதிக் கொடுத்தேன், ஏதே னும் தொழிற் சாலையில் வேலை ஓன்று பிடித்துக் கொடுக்கான் என்று.

"இந்த வேலை கொடுத்ததே பெரிது. படிச்சவர்களுக்கு

கெல்லாம் என்னிடம் வேலை இல்லை" என்று கூறி ரூபாய் நாற்பது கொடுத்து அனுப்பி விட்டார்.

பாண்டியத்தை காட்டிய தில் வந்த வினை என்று நொந்து கொண்டேன்.

மாண்டியாவிலிருந்து மைசூர் வந்தே தன் இனி மைசூரில் வேலைத் தேட கூடாது. நீலகிரிக்கே செல்வோம் என்று முடிவு கட்டினேன்.

அங்கு ஊட்டிக்கு செல்லும் சேரன் பேருந்தினை பார்த்ததும் எனக்கு மகிழ்ச்சி தாங்க முடியவில்லை. ஏறி அமர்ந்தேன்.

அப்போது நீலகிரியிலிருந்து எனது பெற்றோரை சென்றடைந்தேன். பிறகு நோய்

வாய்ப் பட்டுத் தேவினேன். மீண்டும் வேலை தேடும் படலம்.

குன்னூரிலுள்ள பழப்பண்ணையில் ரூபாய் நான்கு கூலிக்கு வேலைக்குச் சேர்ந்தேன். மூன்று வருடங்கள் ஓடியது. இந்த வேலையில் தாயகம் திரும்பிய சிலர் எனக்கு நன்பர்கள் ஆனார்கள். அவர்கள் மூலம் திருச்சியில் இருந்த எனது வேலை வாய்ப்பு பதிலை ஊட்டிக்கு மாற்றி வேண்டும்.

உத்தை வேலை வாய்ப்பகத் தின் மூலம் பல நேர்முக தேர்வுகள் வந்தும் நான் வெற்றிபெற முடியாமல் தோல்வியுற்றேன்,

அந்த வேலையில்தான், அப்போது அங்கு தோட்டக்கலை இயக்குனராக இருந்தவர் கூறிய அறிவுகளை வழிமுறைகள் கொடுத்துதனிய சான்றிதழ்கள் எனக்கு உதவி

கரமாக இருந்து, குன்னூர் வட்டாப்சி அலுவலகத்திற்கு தற்காலிக இளநிலை உதவி யாளராக தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டேன். அது தற்காலிக பணி யாத்தால், தேர்வாணையின் மூலம் தெரிவு செய்யப்பட்டோர் வரவே நான் பதவி நீக்கம் செய்யப்பட்டேன்.

பின்னர் எட்டு மாதங்களுக்குப்பின்னர் மீண்டும் வேலை வாய்ப்பகத்தின் மூலம் குன்னூர் நகராட்சி அலுவலகத்தில் தற்காலிக இளநிலை உதவி யாளராக வேலைகிடைத்தது. இங்கு வேலை செய்துக் கொண்டிருந்த போதே, தேர்வாய்ந்திராத இந்தாட்டிற்கு வந்த தாயகம் திரும்பியோர் ஒவ்வொருவருமே தமது மறுவாய்வை அமைத்துக்கொள்ள பெற்ற அனுபவங்கள்... \*

பெற்று, ஜூன் 82 மீல் உத்தை சிங்கோனாதுறை இயக்குனர் அலுவகத்தில் பணி யில் அமர்த்தப் பட்டேன்.

தொடர்ந்து இங்குதான் பணி செய்து வருகிறேன்.

இவற்றை எல்லாம் நினைத்துப் பார்க்கும்போது எனக்கு உள்ளம் புல்லிரிக்கிறது.

வயிற்றை கழுவ ஒருபிழைப்பு வாழ்க்கையை நடத்த ஒரு வழியின்று மறுவாழ்வு அமைத்துக் கொள்ள நான் பட்டபாடு பெற்ற அனுபவங்கள் எத்தனையோ?

நான் மட்டுமா? பிறந்து வளர்ந்து வாழ்ந்த ஒரு நாட்டினை விட்டு வந்து பார்த்து வாழ்ந்திராத இந்தாட்டிற்கு வந்த தாயகம் திரும்பியோர் ஒவ்வொருவருமே தமது மறுவாய்வை அமைத்துக்கொள்ள பெற்ற அனுபவங்கள்... \*

(7ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

எதை எடுத்தாலும் தொழிற் சங்கங்கள் தான் என்ற நினைப்பு. வீட்டில் குடும்பத்தைராறு ஏற்பட்டால் கூட, தாமே அத்தகராறை தீர்த்துத் தொள்ளத் தெரியாதவர்கள், தொழிற்சங்க அலுவலகங்களுக்கு சென்று தீர்த்துக் கொண்டார்கள். அந்த அளவிற்கு தொழிற் சங்கங்களை அவர்கள் நம்பி வாழ்ந்தார்கள். ஆனால் அப்படி நம்பியவர்களுக்கு கிடைத்தபலன் பூஜ்யம் தான்.

கும் ஒரு நிலையை இன்று காணக்கூடியதாக இருக்கிறது,

தாயகம் திரும்பியோர் சிலர் தமக்கு வீட்டுக் கடன் பெறுவதைத் தொடர்களிடம் தமது கடவுக் கீட்டுக் குடும்ப அட்டை முதலியவற்றைக்காடுத்துவிட்டுமாற்றுப் போய் இன்று தெருத் தெருவாக அலையக்கூடிய நிலையைக் காண்கிறோம். இடைத்தரகர்கள் அக்கடவுக் கீட்டுக் களையும் குடும்ப அட்டைக் களையும் கொண்டு கடன் பெற்று தாமே சுகம் அனுபவித்து வருகிறார்கள்.

இதுபோன்று இன்னும் எத்தனையோ ரமாற்றங்கள். இந்த நிலையை மேலும் தொடரவிடவேண்டாம். தாயகம் திரும்பிய இளைஞர்கள் தமது பணியைத் தொடர்டும். அமைப்புகள் ஆங்காங்கு தோன்றட்டும். நமது இனத்தினருக்கு சேவை பெருக்கும். இடைத் தரகர்களின் நடவடிக்கைகளை முறியடிக்கட்டும்.

நம்மவர்களுக்கு தேவை மன்றங்கள் மூலம் செய்து கொடுப்போம். □

## அங்கு புயலும் வெள்ளமும்

சீமீபத்தில் வங்கக் கடலில் புயல் தோன்றி கமிழ் நாடு, ஆந்திரா பருதிகளில் பெரும் காற்றும், மழையும் உருவானது. இதனை ஏற்பற்ற பெருவெள்ளத்தில் உட்சக்கணக்கான மக்கள்பாதிக் கப்பட்டார்கள்; பலர் வீடுகளை இழந்தார்கள்.

இன்றைக்கு புயல் தோன்றினால் தமிழகத்தில் மழையே பொழியும் என்ற நிலையில் இயற்கை விளையாடுகிறது. அடிக்கடி புயல் தோன்றக்காரணம் என்ன. அதுவும் வங்கக்கடலில்மையம் கொள்கிறது இதை தடுக்க முடியாதா?

## புயலும்மழையும்

நமது நாட்டில் மிக வெப்பமான பருவ நிலை இருப்பது தான் இதற்கு காரணம். வெப்பநிலை மாறுதல்களினால் குறைந்த காற்று அழுத்த மண்டலம் உருவாகிறது. காற்று அழுத்த மண்டலம் சுழல் அழுத்த மண்டலமாக உருவாபோது அதுபுயல்' எனப்படுகிறது. வெறும் அழுத்த மண்டலம் பெருமழையையும், புயல் காற்றுடன் கூடிய மழையையும் தோற்விக்கும்

இந்தியாவின் அரேபியக்கடல் மற்றும் வங்கக் கடல்களின் அடிப்பட்டு இந்த அழுத்த மண்டலங்கள் உருவாக துணையசக நிற்கின்றன. காரணம் நம் நாட்டின் மிகவும் வெப்பமான நிலையும் அதற்குகாரணம்.

இந்தியாவைத் தவிர சீனா மற்றும் கீரியன் தவுகள் பகுதிகளின் புயல் உருவாக வாய்புகள் அதிகம். சீனாவில் உண்டாகும் புயலுக்கு 'டைபூன்' என்று. பெயர்.

அட்லாண்டிக் மற்றும் பசிபிக் கடல்களில் ஒடுமே நீரோட்டகளில் ஜோப்பியா, வட அமெரிக்க நாட்டுப் பகுதி களில் புயல் தோன்றும் வாய்ப்புகள் குறைவு - மூன்றாம் உல

கநாடுகளை இயற்கையும் சதி செய்கிறது போலும்.

## ழுகம்பறம்

இங்கே புயலும் மழையும் என்றால் மேற்கே பூகம்பம், எரிமலை அபாயங்கள்.

பூமியின் பரப்புக்கடியில் உள்ள அதிக திண்மமரக்கப்பட்ட திரவங்கள் (Solidifiable Liquid) அசைவுதால் பூகம் பங்கள் உண்டாகின்றன. வருடம் சுமார் 500000 பூகம்பங்கள் ஏற்படுகிற தென்றால் பாருங்களேன். ஆனால் சில பூகம் மட்டுமே மிக கடுமையாக ... அதிக அபாயத்தையும், சேந்களையும் உண்டாக்கவல்லன எரிமலை பகுதி களில் பூகம்பம் ஏற்பட வாய்ப் புதிகம். இதை செஸ்மியோகிராப் என்னும் கருவியின் மூலம் அளக்கலாம். இதனால் பக்கத்தில் உள்ள கடல்களில் சனாமி என்னும் மிக பெரிய

அழுத்தத்தில் (Pressure) உள்ளன. இந்த உருகியப் பாறைகளுக்கு 'மாக்மா' (Magma)என்று பெயர். பூமியின்மேற் பரப்பில் சிறுவெடிப்போ, தூவரமோ ஏற்பட்டால் இந்த பாறை குழம்புகள் அதிக வெப்ப நிலை கொண்டது பூமியின் பரப்பிற்கு பிறிடுக களம்பும் போது சுற்றியுள்ள பல சுதா கிலோ மீட்டர் பரப்பை மூடிவிடக் கூடியது. லாவா குளிர்ந்து போகும். சில சமயங்களில் மிக அதிக பரப்பில் லாவா பரவும் போது பெரிய பீடபூமிகள் கூட உண்டாகும்.

மூன்று வகை எரிமலைகள் உண்டு -

1. அமிழ்ந்த எரிமலைகள் (Extinct Volcano) முன்னொரு காலந்தில் சிதறியது. மூழுவதும் அணைந்து இனி வெடிக்க வாய்ப்பில்லாதது.

2. மயக்களிமலை (Dormant Volcano) வெகு காலத்துக்கு முன் சிதறியது. மீண்டும் சிதற வாய்ப் புண்டு. (சமீபத்தில்) கொலம்பியாவில் வெடித்தது

## அங்கே ஷுகம்பழும் எரிமலையும்

அலைகள் உண்டாகும். பசிபிக் பெருங்கடலில் 85 மீட்டர் உயர்த்திற்கு அலை எழும் பியது. உலக வரலாற்றில் மிக பெரிய பூகம்பம் 1556-ல் சீனாவில் ஏற்பட்ட போது. 8,30,000 பேர் உயிர் இழந்தனர்.

கடந்த செப்டம்பர் மாதத்தில் மெக்ஸிக்கோ நாட்டில் ஏற்பட்ட பூகம்பத்தில் சுமார் 1 லட்சம் பேர் உயிர் இழந்திருக்கிறார்கள். அந்த பூகம்க்கட்டு பிறகு அந்த பகுதியில் நில சரிவுகளும், அவலாஞ்சி எனப்படும் நிலப்பெரும் சரிவுகளும் ஏற்படுகின்றன.

## எரிமலைகள்

பூமியின் நடுவில் மிக அதிக வெப்ப நிலையில் உருகியபாறைகள் உள்ளன. இவை கற்பனை செய்ய இயலாதில்வகை எரிமலை தான்.

## எதுவுமில்லாத ஒரு தலைவர்



தான்சானியா என்ற நாடு கிழக்கு ஆப்பிரிக்காவில் உள்ளது. 1961ல் இது சுதந்திரம் அடைந்தது. சுதந்திரம் அடைந்த காலம் முதல் அக்டோபர், 1985 வரை அதன் ஜனாதிபதியாக ஆட்சி புரிந்தார். ஜனவியஸ் நெரேரே இவருக்குதற் போது சீவுக்குடங்கள் ஆகிறது. மிகச்சிறந்த கல்வியாளர். இவருக்கென்று சொந்தமாக நிலம் கிடையாது, சொந்தமாக எந்த தொழிலையும் செய்யவில்லை, அதிகப்பட்சமாக சொல்லுதென்றால் சொந்தமாக ஒருகார்கூட வைத்திருக்கவில்லை.

உலக வரலாற்றிலேயே மிகவும் மதிப்புமிக்க தலைவர் களில் ஒருவராக கருதப்படுகின்றார். 'கல்வி என்பது மனிதனை சுதந்திர மானவனாக மாற்ற வேண்டும்' அதாவது அணைத்திலிருந்தும் பூரண விடுதலையை கொடுக்கவேண்டும் என்ற நெரேரே வரையரையே மிகச்சிறந்ததாகும். நாட்டு மக்களின் முன்னேற்றத்திலே தன் வாழ்நாள் முழுவதையும் செலவிட்ட அந்த தலைவனுக்கு அம் மக்களைப் பொறுள்களையும், பணத்தையும் அளவில்லாமல் அன்பளிப்பாக அனுப்பினர். அதனை சேகரித்து வைக்கக்கூட தன்னிடம் இடம் இல்லை ஆகவே அனுப்பவேண்டாம் என அம்மக்களை கேட்டுக்கொண்டார். இப்படியும் தலைவர்கள் இருகின்றார்கள் என்பது தமிழ்மக்களுக்கு புதுமையாக இருக்கும்.

# சூயமாசு தொழில் செய்யலோ

## இருங்கிணைந்த ஊரக வளர்ச்சி திட்டம் சிறு தொழில்கள் செய்ய கடன்-மரணியம்

இருங்கிணைந்த ஊரக வளர்ச்சி திட்டம் (Idrp-Integrated Rural Development Programme) ஒன்றை அரசு ஏற்படுத்தியுள்ளது.

இந்திட்டத்தின் கீழ் கிராமப் புறங்களில், கிராமபுறத்திற்கே மாறி தொழில்களை செய்ய வாரம்.

பாலமாடு, ஆடு, பன்றி, வளர்தல் கோழிப்பண்ணை வைத்தல், தையல்கடை வைத்தல், விவசாயத்திற்கு பம்பு செட்டோன்றலை அமைத்துக்கொள்ளல், பட்டாரை தொழில் ஆரம்பித்தல், மக்கடை, காய்கறிகடை, பலசரக்கு கடை, மற்றும் பெட்டிகடைகள் ஆரம்பித்தல். சிறு (சுமைதாக்கி) விபாபாரம் செய்தல், சலவை, மற்றும் மூடித்திருத்தல் போன்றகடைகள் திறத்தல் இப்படி இன்னும் செய்யக் கூடிய சிறு தொழில்களை இத்திட்டத்தின் கீழ் ஆரம்பிக்கலாம்.

இவற்றை ஆரம்பிக்க ரூபாய் 3000 கடனாக வழங்கப்படுகிறது. இதன் ஒரு பகுதி மானியமாகத் தள்ளப்பட்டு செய்யப்படும் ஆதிதிராவிடர்களாயின் அவர்களுக்கு 50சதவிகிதம் இதில் மானியமாகப்படும்; பிறபடுத்தப்படவர்களாளின் மூன்று ஒன்று மானியமாகப்படும். எட்டுப்பூச்சி வளர்ப்பது

போன்ற தொழில்களுக்கு குறிப்பிட்ட சலுகைகள் வழங்கப்படுகிறது. வழங்கப்படும் கடனை 50 சதவிகிதம் மானியம் வழங்கப்படுவதோடு, ஆறுமாத பயிற்சியும், பயிற்சி காலத்தில், மாதமொன்றுக்கு ரூபாய் 150 வும் பயிற்சிக்காலப் பணமாக வழங்கப்படுகிறது.



இந்த கடனை பெறுவதற்கு விண்ணப்பம் செய்ய உரிய பாரதத்தை ஊராட்சி ஒன்றியத்தில் பெற்றுக் கொள்ளலாம். உரிய முறையில் அதைபூர்த்தி செய்து கிராம அலுவலர் மற்றும் கிராம சேவகர் ஆகியோரிடம் சிபார்சு பெற்று அனுப்பவேண்டும்.

மாவட்ட ஊரக வளர்ச்சி அலுவலரின் (D. R. D. A-district Rural Development Agency) இத்திட்டத்தை

### (இப்பக்கத் தொடர்ச்சி)

புக்கள் தோன்றின (இந்த அமைப்புகள் இந்திய அரசிற்கோட்டு விரைவாக என்பதை அனைவரும் உணர்வது அவசியம்.) இந்த அமைப்புகள் சில நேரங்களில் அரசு அதிகாரிகள் போலீசாரால் பல எதிர்ப்புக்களைச் சந்தித்தது.

ஆனால் அகதிகளின் நலன் கருதி அகதிகளை ஒன்றி ண்ணக்கவும், அகதிகளின் பிரச்சினைகளைத் தீர்க்கவும் இந்த அமைப்புகள் அவசியமான ஒன்றாகும், அகதிகள் மத்தியில் ஏற்படும் இந்த அமைப்புகள் அகதிகள் தீர்க்கவேண்டியில் வாழ்ந்த நிலையையும், தற்போது இந்தியா அரசு தஞ்சம் கொடுத்துள்ளதையும், இந்திய அரசுக்கு அகதிகள் எவ்வாறு கடமைப்பட்டவர்கள் என்பதை இந்த அகதிகள் மத்தியில் தெளிவாக விளக்குவதோடு, இங்கு குடியேற விரும்பும் (வங்சாவழி) அகதிகளின் பிரச்சனையை எவ்வாறு அனுகூலமாக வேண்டும், ஈழத்தில் மீண்டும் புதுதுயிர் பெற்று வாழும்போகிறவர்கள் அங்கு எப்படி வாழ வேண்டும், அதற்காக தங்களை தயார் செய்து கொள்ள ஓர் நலை சந்தர்ப்பம் இப்போது கிடைத்திருக்கிறது. இதுபோன்ற நலை சந்தாப பங்களை சிற்சில பிரச்சினைகளின் நிமித்தம் தூர்ப்பிரயோகம் பண்ணலாபா என்ற தெளிவு படுத்தி சில நலை அரசியல் தெளிவுகளை யும் ஒற்றுமையையும் வளர்க்க உதவுகிறது.

இலங்கையில் தற்போது காடுகளில் முகாம்களிலும் வாழும்

செயல்படுத்துகிறார். கோட்டவளர்ச்சிஅலுவலர்; (Divisional Development Officer) மாவட்ட ஆட்சியாளரே இந்த பணிக்குரியவர்களாவர்.

மேற்படி அலுவலர்கள் இதன் பேரில் பரித்துரை செய்வர். கடன் வழங்கு முன் ஒரு மஞ்சள்நிற அட்டைவழங்கப்படும். இதைக்கொண்டு கடன் பெற்று, உரிய சிறுதொழில் கடனை ஆரம்பிக்கலாம். □

அகதிகள் நிலைப்பற் றன்னால் இந்தியா சென்ற அகதிகள் இந்திய மக்கள் மத்தியில் எடுத்துக் கூறி அவர்கள் உயிரையும் காக்க ஏற்பாடு செய்ய கூடும். என்று என்னிக் கொண்டிருக்கின்றார்கள், என்பதும், இந்திய வானொலியும், பத்திரிகையிம் இலங்கை அகதிகளுக்கு வீடுகள் கட்டப் பட்டன, பல உதவிகள் செய்யப்பட்டன என்ற தகவல் கடையையும் கேட்டதும் நமது வாழுக்கையையும் சிறிது காலம் இந்தியாவில் கழித்து வரலாம் என்ற எண்ணமும் உருவாகிறது. இப்படி சிலர் அகதிகளாக வந்த பின்னர் இங்கு அதிகாரிகளை கெடுப்பிடிகளைக்கண்டு செத்தாலும் பரவாயில்லை என்று மீண்டும் இலங்கைக்கே திருப்பி சென்ற தொகவும் உண்டு:

இப்படியான குழ்நிலையில் அகதிகளின் அறியாமையை நிவர்த்தி செய்யும் முகமாகவும் புதிதாக வரும் அகதிகளை ஆதரிக்கும் முகமாகவும் இந்த அமைப்புகள் செயல்பட்டுக் கொண்டுகின்றன. முகாம் களிலெற்படும் மரணங்களுக்கு இந்த அமைப்புக்கள் முன் னின்று செய்யப்படுகின்றன. அலுவலக நேரம் தவிர்ந்த ஏனைய நேரங்களில் கடுமையான நோயினால் அவதிப்படுவோரை மருத்துவ மனைக்கு எடுத்துச் செல்வது, அகதிகள் மத்தியில் ஏற்படும் அனைத்து பிரச்சினைகளையும் தவிர்ப்பது போன்ற செயல்களில் ஈடுபட்டிருப்பதும் அகதிகளின்பற்றாக்குறைகளை அரசு அதிகாரிகளிடம் கேட்பதுமாக இவர்களின் செய்வார்கள் அமைத்திருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

அண்மையில் 5-9-85 ந்தேதி நாகபட்டினம் கரைவந்து திருச்சி முகாமிற்கு அனுப்பப்பட்டுப்பதில் கொடுக்க மறுக்கப்பட்ட போது மேலிடத்து அனுமதி வரும்வரை இந்த அகதிகள் (72பேர்கள்) உணவு இருப்பிடம் கொடுத்து பராமரித்தது கொட்டப்பட்ட முகாமில் உள்ள இலங்கை அகதிகள் நலன்புரி அமைப்பு என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (11-ம்பக்கம் பார்க்க)

## 10ம் பக்கம் தொடர்ச்சி

தவிர இந்த அமைப்பு பல சேவைகளை அகதிகள் மற்று யில் செய்து கொண்டு வருகின்றன. 24-9-85ந் தேதி தமிழக பந்தை முன்னட்டு இந்த அமைப்பு எந்தக் கட்சியையும் சாராமல் முழுமனதுடன் ஈழத் தமிழருக்காக மன்ற யில் நன்றாக சமார் 2000 பேர் உண்ணாவிரதம் இருந்ததும் இந்த உண்ணாவிரதத்தை முடித்து வைக்க அமைச்சர் திரு. திருநாவுக்கரசு கலந்து கொண்டதும் குறிப்பிடத்தக்கது.

5-2-85ந் தேதி முதல் படகு மூலம் தமிழகம் வந்த 5-குடுமாங்கள் அடங்கிய 21 நபர்களை மேலிடத்து உத்தரவு வரும் வரை ஆதரவு கொடுத்தது மட்டுமல்லாமல் அடுத்து வந்து கொண்டிருந்த வர்களுக்கும் பதிவு கிடைத்த தும் உணவு ஏற்பாடு, தங்கும் வசதி, மின் சார வசதிகள் (அரசு கவனத்திற்குவருமுன்) ஆகியவற்றை மன்றபம் முகாமில் இருந்த இலங்கை அகதிகள் ஒருமைப் பாட்டுக்குழு கவனித்து வந்தது. தவிர அகதிகளுக்காக பல சேவைகளையும் தமிழகுளில் சிரமதான ஏற்பாடுகளையும் இந்த அமைப்புகள் மேற்கொண்டது மட்டுமல்லாமல் இலங்கை கண்டிக்கும் முகமாக அகதிகளை ஒன்றினைத்துக்கு குறை கொடுக்கும் பனிகளிலும் ஈடுபட்டுள்ளது. தவிர இந்த அமைப்புகள் தாயகம் திரும்பியோரையும் இலங்கையில் இருந்து வந்த தங்கள் இனபந்துகள் என்றெண்ணி பல உதவிகளைச் செய்து வந்துள்ளது.

சமூக சேவை நிறுவனங்கள் பல இருந்த போதிலும் அகதிகள் பிரச்சினைகளை சரியாக அனுகிதி அவர்களை ஒரு நிலைப் படுத்துவதில் இந்த அமைப்புகள் கூடுதல் அமைப்புகள் தாயகம் திரும்பியோரையும் இலங்கையில் இருந்து வந்த தங்கள் இனபந்துகள் என்றெண்ணி பல உதவிகளைச் செய்து வந்துள்ளது.

சமூக சேவை நிறுவனங்கள் பல இருந்த போதிலும் அகதிகள் பிரச்சினைகளை சரியாக அனுகிதி அவர்களை ஒரு நிலைப் படுத்துவதில் இந்த அமைப்புகள் கூடுதல் அமைப்புகள் தாயகம் திரும்பியோரையும் இலங்கையில் இருந்து வந்த தங்கள் இனபந்துகள் என்றெண்ணி பல உதவிகளைச் செய்து வந்துள்ளது.

சமூக சேவை நிறுவனங்கள் பல இருந்த போதிலும் அகதிகள் பிரச்சினைகளை சரியாக அனுகிதி அவர்களை ஒரு நிலைப் படுத்துவதில் இந்த அமைப்புகள் கூடுதல் அமைப்புகள் தாயகம் திரும்பியோரையும் இலங்கையில் இருந்து வந்த தங்கள் இனபந்துகள் என்றெண்ணி பல உதவிகளைச் செய்து வந்துள்ளது.

சமூக சேகை நிறுவனங்களில் சில அமைப்புகள் பற்றிய தவறான கருத்துக்களை அரசுக்கும், அரசு அதிகாரிகளுக்கும் கொடுப்பதால் அகதிகள் அமைப்புகள் திட்டமிட்டு அரசு அதிகாரிகளால் பிலாங்கப் பட்டிருக்கின்றன. அகதி களின் (இலங்கைத்தமிழர்) நல்வாழ்விற்காக வழிவகுக்க ஏற்பாடு கரும், ஆதரவு கொடுத்துக்கொண்டிருக்கும் மத்திய மாநில அரசுகளும், அரசியல் தலைவர்கள் மக்கள் அனைவரும் இதுபோன்ற அமைப்புக்களின் செயல் பாடுகளை ஆராய்ந்து இலங்கையில் போது குறை ஓங்கி ஒவிக்காமலில்லை.

எதிர்வரும் டசம்பர் 5 ஆம் தேதி இலங்கை தொழிலாளர்காங்கிரஸ் தேசீய குழு கூட்டமும் நடை பெற விருக்கிறது. இதில் சங்கத்தின் எதிர்கால நடவடிக்கைதொடர்பாகமுக்கியமான முடிவுகள் எடுக்கப்பட விருக்கின்றன.

இலங்கைப் பிரச்சினையில் கவனம் செலுத்திக் கொண்டிருக்கும் அனைவரும் விடுதலைப் போராளிகளை இந்திய அரசு அங்கீகரிக்க வேண்டும் என்றும் அகதிகளுக்கு ஐக்கிய நாட்டுச் சபை மூலம் 'அகதி கள் அங்கீகாரம்' கொடுக்க ஏற்பாடு செய்ய வேண்டும் என்பது அகதிகளின் அவா.

இலங்கை அகதிகளுக்கு ஆதரவு கொடுக்கும் தமிழக ஆகிய அரசு, அகதிகள் இங்கிருக்கும் வரை அவர்களும் அரசியல் தெளிவு பெறவும் பல பிரதேச மக்கள் ஒன்றினைத்து தங்களுக்குள் ஐக்கியத்தை வளர்க்கவும் இலங்கைப் பிரச்சினைகளுக்கு பங்களிப்பை செலுத்தவும் இவர்கள் மத்தியில் அமைப்புகள் வளர இவர்கள் பிரச்சினை தீர ஒத்துழைப்பு கொடுப்பது மிகவும் அவசியமான ஒன்றாகும்.

ஒற்றுமை, ஒருமைப்பாடு வளர்வதை தடுப்பவர்களும், பிளவுகளுக்கு வழிவகுப்போரும் வன்மையாக கண்டிக்கப்பட வேண்டியது அவசியமான ஒன்றாகும்.

—நாடக நித்திலம்

## மக்கள்மறுவாழ்வு

## 1ம் பக்கம் தொடர்ச்சி

எடுக்கும் முடிவு தான் சரி என்பதும் பலரதுக் கருத்து.

சமீபத்தில் இவர் தொழிற்சங்கமகாநாடுகளில் கலந்து கொள்ள அமெரிக்க சிங்கப்பூர் ஆகிய நாடுகளுக்கு சென்ற போது, இலங்கையில் அடுத்தடுத்து அரசின்னின் வாதப் போக்குகள் தமிழர்களுக்கு இழைக்கப்படும் கொடுமைகள் குறித்து மனம் திறந்து பேசியிருக்கிறார் — அவ்வப்போது இலங்கை பாராஞ்சமன்றத்திலும் இவரது குறை ஓங்கி ஒவிக்காமலில்லை.

எதிர்வரும் டசம்பர் 5 ஆம் தேதி இலங்கை தொழிலாளர்காங்கிரஸ் தேசீய குழு கூட்டமும் நடை பெற விருக்கிறது. இதில் சங்கத்தின் எதிர்கால நடவடிக்கைதொடர்பாகமுக்கியமான முடிவுகள் எடுக்கப்பட விருக்கின்றன.

இதைத் தொடர்ந்து திரு. தொண்டமான் தமது பதவியை விட்டு விலகுவரா?

அதே வேளையில், சமீபத்தில் நடந்த கூட்டம் ஒன்றில் தொண்டமான் பதவியில் நடிக்கவேண்டும் என்று கூடிடிருந்த மக்கள் கேட்டுக் கொடுக்க வேண்டும் என்பது அகதிகளின் அவா.

## 2ம் பக்கம் தொடர்ச்சி

கும் பரவக் கூடிய அறி குறித்துப்படுவதாக பத்திரிகைச் செய்தி ஒன்று கூறுகிறது.

ஆனால் கட்சி அரசியல் வாதிகளுக்க் கொந்தமான அத்தோட்டத்தில் நடந்த குண்டர்களின் தாக்குதலில் பலர் காயம் அடைத்து வைத்திய சாலையில் சிக்கசைப் பெற்று

## குமரி மாவட்டம்:

## மறுவாழ்வு

## இலக்குக்

## கோரிக்கை

மறு வாழ்வு திட்டத்தின்கீழ் திருவனந்தபுரம் - குமரியில் வேயில் வேலையில் அமரத்தீம்பட்டுள்ள தாயகம் திரும்பியோர் பணவினள்-சுங்காள் கடையில் வீடுகள் அமைத்துள்ளர்கள். கடந்த ஆறுவருடாக இந்த குடியிருப்புக்கு மின்சார வசதி செய்து கொடுக்கப்படவில்லை. மின்சார வசதி போக்குவரத்து மற்றும் பல வசதிகள் இன்றி அவதிபடும் இம்மக்கள் குமரி மாவட்ட ஆட்சித் தலைவருக்கு தீர்களை கோரிக்கைகளை வைத்துள்ளனர்:-

1. மின் வசதி, குடிநீர் வசதி செய்து கொடுக்கவேண்டும் 2. ரோடு வசதி அமைத்து கொடுக்கப்படவில்லை. 3. இது வரை கொடுக்கப்படாத கடன் ரூபாய் 2000 உடன் வழங்க வேண்டும். 4. வேலையற்றிருக்கும் இளைஞர்கள் யுவதி களுக்கு வேலை வாய்ப்பளிக்க வேண்டும் என்று கொரி மேற்படி ஆட்சித் தலைவருக்கு (1-10-85) எழுதியுள்ளனர்.

வருகிறார்கள், வயன்களில் வசதித்தவர்கள் பாது காப்புக்கருதி வேறு தோட்டங்களில் அகதிகளாக குடியேறியுள்ளனர் தாக்குதலில் தமிழக காத்துக்கைகள் கொள்ள பலர் காடுகளில் ஒடின்து கொண்டிருக்கின்றனர். 500 கரு அதிகமான நோயர்கள் காணவில்லை என்று கொரி மேற்படி ஆட்சித் தலைவருக்கு (1-10-85) எழுதியுள்ளனர்.

தாயகம் திரும்பியோள்  
வழிகாட்டி

## ஏக்கள் ஓரு வாழ்வு

தொடர்பு கொள்ள :

1, தெற்கு கெங்கையம்மன் கோவில்  
2வது தெரு

சென்னை-600 094

## அகதிகள் முகரமில் 'இவர்'களுக்கு

### அனுமதி இல்லையா?

இலங்கையில் நடக்கும் வண்முறை, இனக்கொலை களுக்கு தப்பினோம் என்று பலர் இந்தியா வந்து தஞ்சம் அடைகிறார்கள் அரசும். அவர்களை வரவேற்று நிவாரண உதவிகள் அளித்துவருகிறது.

ஆனால் அரசு உதவி அளிக்கும் ஆதே வேளையில் சம்பந்தப்பட்ட அலுவகங்களில் முகாம்களில் அவர்களுக்கு உள்ள அனுமதிகள் அளிப்பதில் பலசிக்கல்கள் தோற்றுவிக்கப்படுகின்றன.

தற்போது கப்பல்போக்கு வரத்து இல்லை. ஏப்படியாவது இங்கையை விட்டு வந்தால் பொதும் என்ற நிலையில் தங்கள் கையில் இருக்கும் கொஞ்ச நஞ்ச பொருட்களை அகதிகளாக விமானமாக்கமாக இந்தியா வந்து சேர்கிறார்கள் - தாயகம் திரும்தியோருக்கும் இதே நிலைதான்.

அப்படி வருகிற வர்கள் இரமேஸ்வரம் வரமுடியாது. அவர்கள் சென்னைகிலோ, திருச்சியிலோ தான் வந்து இறங்க முடியும். திருச்சியில் வந்து இறங்குகிற்கள் திருச்சிமுகாமில் வந்து சேருமுடியும். ஆனால் அப்படி வருகிறவர்கள் இங்கு சேர்ந்துக் கொள்ளப்படுவதில்லை அவர்கள், மன்றப் பூர்கம் சென்று

அங்கு பதிவு செய்து சேர்ந்துக் கொள் ஞங்கள் என்று அனுப்பிவிடுகிறார்கள்.

இப்படிப்பட்டில்லைதைசிறிமாவோ சாஸ்திரி ஒப்பந்தத்தின் மூலம் தாயகம் திரும்பிய சிலர் விமானத் தில் வந்த போது ஏற்பட்டுள்ளது.

இவர்கள் இந்த நாட்டிலேயே வாழுப்போகிறவர்கள்; இவர்களுக்கு மதுவாழ்வு அளிக்கப்படுகிறது. அது எந்த முகாமில் வழக்கப்பட்டால் என்ன? அனுமதிக்கப்பட்டால் என்ன?

சமந்தப்பட்டவர்கள் இங்கிருந்து மன்றமுகாம் செல்ல வேண்டிய நிலைக்கு தள்ளப்படுவானேன்?

விமானத்தில் வருகும் தரயகம் திரும்பியோருக்குமட்டும் இந்த பிரச்சினைமட்டும் மல்ல.

இலங்கையில் நடக்கும் கலவரத்தில் பலர் விடிமுற்று-வாச விழுந்து-பொருளிழுந்து வருகிறார்கள் காது, சமுத்து, கையில் போட்ட நைக் நட்டுக்களோடு வருகிறார்கள். ஆனால் விமானத்தின் முலம் நகையோடு வருகிறவர்கள் கூட முகாமில் அனுமதிக்க மறுக்கப்படுவதாகவும் சொல்லப்படுகிறது.

அப்படி வருகிற வர்கள், தங்கள் நைக்களை உரியவர்களிடம் எடைபோட்டு ரசீது கொண்டு வரவேண்டும். ஆனால் அது ரூபா5000க்கு மேல் இருத்தால் அனுமதிக்க மாட்டோம் என்று முகாம் அதிகாரிகள் தெரிவிக்கிறார்களாம்.

அதிக கள் என்பவர்கள் இந்த நாட்டில் நிரந்தமாக வாழுவந்தவர்களால்ல. தற்காலிகமாக தங்கியிருந்து-விட்டு அவர்கள் நாட்டிற்கு திரும்பப் போகிறவர்கள் இனவெறி, நிறவெறி அரசியல் காரணங்களுக்காக வெற்று நாடு கஞ்சுக்கெல்லூம் “அகதிகள்” தந்தாலிக உதவி செய்வது ஒரு நாட்டின் கடையை; மனிதாப்மானை செயல்.

யேல் இரண்டாவது கடன் கிடைக்காது. இந்த அடிப்படையில் முதல் தவணைபெற்ற பெட்டிக் கடைகள், மாடு வளர்த்து பரல்வியாபாரம் போன்றவைகள் செய்தும் 2 வது கடன்உதவி மறுக்கப்பட்டு வருவதாக தெரிவிக்கின்றன.

இதனால் உரிய முறையில் 2வது கடனுதவி கிடைத்து தாம் ஆரம்பித்து நடந்தும் தொழிலை நிலை பெற செய்ய வும் முடியாமல் போய் நிறுத்துவிடும் நிலையும் பலருக்கு ஏற்பட்டுள்ளதை சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகள் உணர்ந்து உரிய நடவடிக்கை எடுப்பார்களா? O

**தென்கிழுக்காசிய கூட்டம் இலங்கை**

**அகதிகள் பிரச்சினை**

தென் கிழக்கு ஆசியாவி லுள்ள வியட்நாம், கம்போடியல் வோஸ் முதலை நாட்டு ஏதில்களுக்கான பணிகளில் ஈடுபட்டிருக்குப் பகுப்புகளையைச் சார்ந்த ஊழியர்கள் மறுவாழ்வு பணிகள் சம்பந்தமாக நடந்து வருகின்றனர்.

இவ்வாறு திருச்சி மாட்டுவத்தில் பல தாயகம் திரும்பியோர் வருந்துகின்றனர்.

தாயகம் திரும்பிவோருக்கு மறுவாழ்வு நடைத்தின் மூலம் வியாபாரக் கடன் உதவி கிடைக்கிறது. இது இரு தவணையாக வழங்கப்படுகிறது. முதல் தவணை இந்தியா திரும்பும் போது மன்றப் பிச்சுசி முகாம்களில் முதல் தவணை வழங்கப் படுகிறது. இதைக் கொண்டு ஏதேனும் தொழி வை ஆரம்பிக்க வேண்டும்.

அதன் பிறகு தான் 2 வது கடன் கிடைக்கும், இல்லை

தென் கிழக்கு ஆசியாவி லுள்ள வியட்நாம், கம்போடியல் வோஸ் முதலை நாட்டு ஏதில்களுக்கான பணிகளில் ஈடுபட்டிருக்குப் பகுப்புகளையைச் சார்ந்த ஊழியர்கள் மறுவாழ்வு பணிகள் சம்பந்தமாக நடந்து வருகின்றனர் ஆலோசனை கூட்டம் தாய்வாந்தில் பேங்காக்கல் நடைபெற்றது. அக்குட்டத்தில் இலங்கைத் தமிழ் அகதிகள் பிரச்சினைகளை குறித்து கருத்து தெரிவிப்பதற்காகவும், இலங்கைத் தமிழ் அகதிகளின் மறுவாழ்வு பணிகளில் ஏசு சபையை ஊக்குவிப்பதற்காகவும், வணபிதாகுட்டனர் அவர்களும் திருதூர் ஆர். சிவனிங்கம் அவர்களும்கலந்துகொண்டனர். O